

Casale Blu




Villeroy & Boch
1748

Collection
CASALE BLU



THE SOUL OF TRADITIONAL ITALY

CASALE BLU combines the typical majolica style from the heart of the Umbria region with the purity of the Artesano shapes and its radiant blue sets the scene for authentic Italian gatherings around the table. Coordinate with other patterns to reveal the collection's full splendour.

DIE SEELE DES TRADITIONELLEN ITALIENS

CASALE BLU vereint den typischen Majolika-Stil aus dem Herzen Umbriens mit puren Artesano-Formen und lädt in strahlendem Blau zu authentisch italienischen Tafelrunden. Ergänzt um verschiedene Dekorvarianten entfaltet die Kollektion Ihre volle Kraft.

L'ÂME DE L'ITALIE TRADITIONNELLE

CASALE BLU allie le style typique majolique du cœur de l'Ombrie aux formes Artesano pures et invite à une tablée italienne authentique dans un bleu éclatant. Déclinée en différents motifs, la collection dévoile toute sa beauté.

L'ANIMA DELLA TRADIZIONE ITALIANA

CASALE BLU coniuga il classico stile della maiolica del cuore dell'Umbria con le pure forme di Artesano e invita con il suo blu raggianti a tavolate squisitamente italiane. Completata delle diverse varianti di decorazione la collezione esprime tutta la sua energia.

EL ALMA DE LA TRADICIONAL ITALIA

CASALE BLU aún el típico estilo mayólica del corazón de Umbría con formas puras Artesano y, en un azul radiante, invita a un banquete puramente italiano. Completado con diferentes variantes decorativas, la colección desarrolla toda su fuerza.





CASALE BLU Tableware, Geschirr, Porcelaine, Porcellana, Vajilla

CHARLES Cutlery, Besteck, Couvert, Posate, Cubiertos

ENTRÉE Glasses, Trinkgläser, Cristal, Calici, Cristaleria

						
Teapot Teekanne Théière Teiera Tetera 6 pers. · 11 · 33 ozs.	Creamer Milchkännchen Crémier Cremiera Lechera baja 6 pers. · 0,21 · 6 ¾ ozs.	Covered Sugar Zuckerdose Sucrier Zuccheriera Azucarero 6 pers. · 0,31 · 10 ozs.	Tea cup & saucer, 2 pcs. Teetasse mit Untertasse, 2-tlg. Tasse à thé avec soucoupe, 2 pcs. Tazza tè con piattino, 2 pz. Taza té con plato, 2 pzs. 0,24l · 8 ozs.	Coffee cup & saucer, 2 pcs. Kaffeetasse mit Untertasse, 2-tlg. Tasse à café avec soucoupe, 2 pcs. Tazza caffè con piattino, 2 pz. Taza café con plato, 2 pzs. 0,25l · 8 ½ ozs.	Espresso cup & saucer, 2 pcs. Mokka-/Espressotasse mit Untertasse, 2-tlg. Tasse à moka avec soucoupe, 2 pcs. Tazza espresso con piattino, 2 pz. Taza moka con plato, 2 pzs. 0,11 · 3 ¼ ozs.	Mug Becher mit Henkel Chope Bicchiere con manico Jarra 0,38l · 12 ¾ ozs.
						
Oval fish plate Fischteller oval Assiette à poisson ovale Piatto pesce ovale Plato pescado ovalado 43x30 cm · 17 x 11 ½"	Pizza plate Pizzateller Assiette à pizza Piatto pizza Plato pizza Ø 32 cm · 12 ½"	Pasta plate Pastateller Assiette à pâtes Piatto pasta Plato pasta Ø 30 cm · 11 ½"	Flat plate Speiseteller Assiette plate Piatto piano Plato llano Ø 27 cm · 10 ½"	Deep plate Suppenteller Assiette creuse Piatto fondo Plato hondo Ø 25 cm · 9 ¾"	Salad plate Frühstücksteller Assiette dessert Piatto dessert Plato postre Ø 22 cm · 8 ½"	Bread & butter plate Brotteller Assiette à pain Piatto pane Plato fruta/queso/pan Ø 16 cm · 6 ¼"
						
Salad bowl Schüssel rund Saladier Insalatiera Ensaladera redonda Ø 28 cm · 11" Ø 24 cm · 9 ½"	Bowl Bol Bol Scodella Tazón 0,6l · 20 ozs.	Dip bowl Dipschälchen Coupelle Dip Coppetta Dip Cazoleta Dip Ø 8 cm · 3"	Fruit Bowl Obstschale Coupe à fruits Fruttiera Frutero/Ensaladera 55 x 17 cm · 21 ½ x 6 ½"	French stick dish Baguetteschale Plat à baguette Piatto baguette Fuente baguette 44 x 14 cm · 17 x 5 ½"	Olive Bowl Olivenschale Coupe à olives Coppetta per olive Cazoleta para aceitunas 28 x 8 cm · 11 x 3"	Pickle dish Beilagenschale Ravier Raviera Rabanera ovalada 28 x 16 cm · 11 x 6 ¼"

Collection
CASALE BLU

Premium Porcelain

dishwasher safe
spülmaschinenfest
garantie lave-vaisselle
inalterabile in lavastoviglie
resistente al lavavajillas

microwave safe
mikrowellensicher
garantie four à micro-ondes
adatto al microonde
resistente al microondas





CASALE BLU · BELLA · CARLA

Tableware, Geschirr, Porcelaine, Porcellana, Vajilla

CHARLES

Cutlery, Besteck, Couvert, Posate, Cubiertos



CASALE BLU · BELLA · CARLA
Tableware, Geschirr, Porcelaine, Porcellana, Vajilla
CHARLES
Cutlery, Besteck, Couvert, Posate, Cubiertos

CASALE BLU PATTERN VERSIONS · CASALE BLU DEKORVARIANTEN
CASALE BLU · CASALE BLU VARIANTES DECORATIVAS

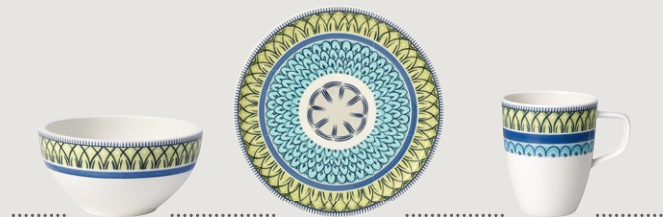


Alda

Bowl
Bol
Bol
Scodella
Tazón
0,61 · 20 ozs.

Salad plate
Frühstücksteller
Assiette dessert
Piatto dessert
Plato postre
Ø 22 cm · 8 ½"

Mug
Becher mit Henkel
Chope
Bicchiere con manico
Jarra
0,38l · 12 ¾ ozs.



Carla

Bowl
Bol
Bol
Scodella
Tazón
0,61 · 20 ozs.

Salad plate
Frühstücksteller
Assiette dessert
Piatto dessert
Plato postre
Ø 22 cm · 8 ½"

Mug
Becher mit Henkel
Chope
Bicchiere con manico
Jarra
0,38l · 12 ¾ ozs.

DIFFÉRENTS MOTIFS CASALE BLU · VARIANTI DELLE DECORAZIONI

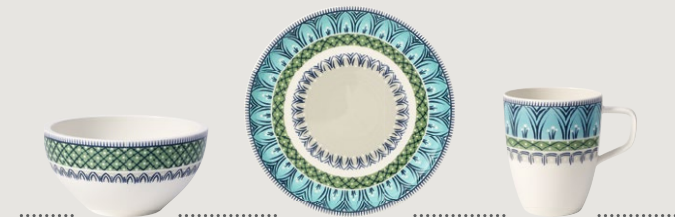


Bella

Bowl
Bol
Bol
Scodella
Tazón
0,61 · 20 ozs.

Salad plate
Frühstücksteller
Assiette dessert
Piatto dessert
Plato postre
Ø 22 cm · 8 ½"

Mug
Becher mit Henkel
Chope
Bicchiere con manico
Jarra
0,38l · 12 ¾ ozs.



Dorina

Bowl
Bol
Bol
Scodella
Tazón
0,61 · 20 ozs.

Salad plate
Frühstücksteller
Assiette dessert
Piatto dessert
Plato postre
Ø 22 cm · 8 ½"

Mug
Becher mit Henkel
Chope
Bicchiere con manico
Jarra
0,38l · 12 ¾ ozs.

Collection CASALE BLU

Premium Porcelain

dishwasher safe	microwave safe
spülmaschinenfest	mikrowellensicher
garantie lave-vaisselle	garantie four à micro-ondes
inalterabile in lavastoviglie	adatto al microonde
resistente al lavavajillas	resistente al microondas



CASALE BLU & ARTESANO ORIGINAL

PERFECT MATCH
with
ARTESANO
ORIGINAL





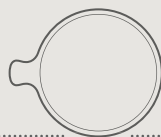
Salad servers, 2 pcs.*
Salatbesteck, 2-tlg.*
Couvert à salade, 2 pcs.*
Posate insalata, 2 pz.*
Cubierto para ensalada, 2 pzs.*
9x29 cm · 3½x11½"



Chopping-/serving board*
Schneide-/Servierbrett*
Plaque à découper/servir*
Tagliere per scodella/i portata*
Scodella di portata/de servir*
25x51 cm · 9½x20"



Tray stand*
Etagère*
Etagère*
Alzata portafrutta*
Centro aperitivos/frutero*
42x27,5x48 cm
16½x10¾x19"



Antipasti Plate / Cover covered
vegetable*
Antipastiplatte / Deckel Schüssel*
Plat à antipasti / Couvercle légumier*
Piatto antipasti / Coperchio legumiera*
Plato aperitivo/Tapa para legumbrera*
Ø 28 cm · 11"
Ø 24 cm · 9¾"



Rectangular tray
Tablett rechteckig
Plateau rectangulaire
Vassoio rettangolare
Bandeja rectangular
57,3x40,5x8,5 cm
22½x15¾x3¾"



Tray with stand
Tablett mit Standfuß
Plateau avec treteaux
Vassoio con supporto
Bandeja con pie
57,3x40,5x73,5 cm
22½x15¾x28¾"



Tray Dip Bowl*
Tablett Dipschälchen*
Plateau coupelle dip*
Vassoio coppetta dip*
Bandeja cazoleta dip*
9x30 cm · 3½x11¾"



Footed plate*
Platte auf Fuß*
Plat sur pied*
Piatto con piede*
Fuente con pie*
32,6x10,5 cm · 12,8x4,1"



Tea filter Teapot
Teefilter Teekanne
Filtre à thé Thèière
Filtro di tè Teiera
Filtro del té Tetera
9,3x7,8 cm · 3,7x3,1"



Collection ARTESANO ORIGINAL

* 100% natural, oiled acacia wood
naturbelassenes, geöltes Akazienholz
bois d'acacia naturel huilé
legno d'acacia naturale oliato
madera de acacia inalterada y engrasada





*We'd be pleased to advise you · Wir beraten Sie gerne · Nous serions heureux de vous conseiller
Saremo lieti di consigliarvi · Le asesoraremos gustosamente*

